



---

*Odbor za mednarodno trgovino*

---

**2017/2056(INI)**

24.1.2018

# **STALIŠČE V OBLIKI PREDLOGOV SPREMEMB**

Odbora za mednarodno trgovino

za Odbor za zunanje zadeve

o priporočilu Evropskega parlamenta Svetu, Komisiji in podpredsednici Komisije/visoki predstavnici Unije za zunanje zadeve in varnostno politiko glede pogajanj o celovitem sporazumu med EU in Azerbajdžanom (2017/2056(INI))

v imenu Odbora za mednarodno trgovino Hannu Takkula (poročevalec)

PA\_NonLegPosition

## PREDLOGI SPREMEMB

Odbor za mednarodno trgovino predlaga Odboru za zunanje zadeve kot pristojnemu odboru naslednje predloge sprememb:

### Predlog spremembe 1

**Predlog priporočila**  
**Uvodna izjava A (novo)**

*Predlog priporočila*

*Predlog spremembe*

**A. ker je Azerbajdžan vključen tako v evropsko sosedsko politiko (ESP) kot v okvir vzhodnega partnerstva, ki temeljita na skupni zavezanosti z EU k poglobljanju dvostranskih odnosov ter spoštovanju mednarodnega prava in temeljnih vrednot, vključno z demokracijo, pravno državo in spoštovanjem človekovih pravic;**

### Predlog spremembe 2

**Predlog priporočila**  
**Uvodna izjava B (novo)**

*Predlog priporočila*

*Predlog spremembe*

**B. ker je popolnoma delujoča civilna družba bistven pogoj za zagotavljanje gospodarske diverzifikacije s pomočjo okrepljenega trgovinskega in gospodarskega povezovanja in bo koristila vsej azerbajdžanski družbi;**

### Predlog spremembe 3

**Predlog priporočila**  
**Uvodna izjava C (novo)**

*Predlog priporočila*

*Predlog spremembe*

**C. ker odnose med EU in Azerbajdžanom od leta 1999 ureja sporazum o partnerstvu in sodelovanju;**

*ker so se pogajanja o novem celovitem sporazumu med EU in Azerbajdžanom začela februarja 2017, vključevala pa bodo oddelek o trgovini in z njo povezanih zadevah, vključno s poglavji o trgovini z blagom, carini, sanitarnih in fitosanitarnih vprašanjih, preglednosti, reševanju sporov, konkurenci, javnem naročanju, pravicah intelektualne lastnine, tehničnih ovirah za trgovino, državnih podjetjih, energiji in trgovini ter poglavjem o trajnostnem razvoju;*

#### **Predlog spremembe 4**

##### **Predlog priporočila Uvodna izjava D (novo)**

*Predlog priporočila*

*Predlog spremembe*

**D. ker je EU daleč največja trgovinska partnerica Azerbajdžana, tako pri uvozu kot izvozu, in predstavlja 48,6 % skupne trgovine Azerbajdžana ter je tudi največji vir tujih neposrednih naložb;**

#### **Predlog spremembe 5**

##### **Predlog priporočila Uvodna izjava E (novo)**

*Predlog priporočila*

*Predlog spremembe*

**E. ker je gospodarstvo Azerbajdžana zelo odvisno od sektorja nafte in plina (ki predstavlja približno 30 % BDP in približno 90 % izvoza) in je zato je dovezetno za zunanje pretrese in nihanje svetovne cene nafte; ker diverzifikacija in modernizacija gospodarstva Azerbajdžana ostajata pomembni za zagotovitev trajnostne dolgoročne rasti; ker je bil status Azerbajdžana v okviru pobude za preglednost v ekstraktivni industriji aprila 2015 najprej znižan s statusa države, ki ravna v skladu s pobudo, na status kandidatke, marca 2017 pa je bilo njegovo**

*članstvo zamrznjeno;*

## **Predlog spremembe 6**

### **Predlog priporočila Uvodna izjava F (novo)**

*Predlog priporočila*

*Predlog spremembe*

**F.** *ker Azerbajdžan še ni članica Svetovne trgovinske organizacije (STO), čeprav je uradno zaprosil za članstvo leta 1997, za njegove trgovinske odnose z EU pa trenutno velja status države z največjimi ugodnostmi, potem ko je leta 2014 na podlagi ravni prihodkov napredoval s statusa GSP+; ker bodo stroge tarifne in netarifne ovire še naprej omejevale trgovinske in poslovne odnose Azerbajdžana z njegovimi gospodarskimi partnerji, dokler se ne bo pridružil STO;*

## **Predlog spremembe 7**

### **Predlog priporočila Uvodna izjava G (novo)**

*Predlog priporočila*

*Predlog spremembe*

**G.** *ker bi morale Komisija, Evropska služba za zunanje delovanje in države članice prevzeti vodilno vlogo na mednarodnem prizorišču, da bi med partnerskimi državami EU spodbujale boj proti korupciji, tudi v okviru programskega instrumenta za sosedstvo, in bi se tako vzpostavile in utrdile neodvisne in učinkovite institucije za boj proti korupciji;*

## **Predlog spremembe 8**

### **Predlog priporočila Odstavek 1 (novo)**

*Predlog priporočila*

*Predlog spremembe*

**1. priporočila Svetu, Komisiji in Evropski službi za zunanje delovanje, naj:**

## **Predlog spremembe 9**

**Predlog priporočila**  
**Odstavek 1 – točka a (novo)**

*Predlog priporočila*

*Predlog spremembe*

**a) sledijo načelom spremenjene evropske sosedске politike in si prizadevajo za ambiciozen sporazum, ki bo združljiv s željami obeh strani; se zavežejo k hitremu napredku v pogajanjih, ki bi Azerbajdžanu pomagal pospešiti strukturne reforme, potrebne za diverzifikacijo njegovega gospodarstva; upoštevajo, da bi moral sporazum prispevati k zmanjšanju ovir pri dostopu do trga, olajšati trgovino in spodbuditi trajnostni razvoj v korist državljanov; upoštevajo učinek na enakost spolov in spoštovanje človekovih pravic, pri tem pa povečajo izvozne priložnosti obeh strani v sporazumu;**

## **Predlog spremembe 10**

**Predlog priporočila**  
**Odstavek 1 – točka b (novo)**

*Predlog priporočila*

*Predlog spremembe*

**b) podpirajo Azerbajdžan v postopku pristopa k STO tako, da nudijo tehnično podporo, s čimer bi se lahko ta država uskladila z mednarodnimi standardi ter izkoristila večstranski trgovinski sistem, temelječ na pravilih, in olajšanje trgovine;**

## **Predlog spremembe 11**

### **Predlog priporočila Odstavek 1 – točka c (novo)**

*Predlog priporočila*

*Predlog spremembe*

**c) upoštevajo posebnosti MSP, da se bo tako izboljšalo njihovo poslovno okolje, spodbudila njihova internacionalizacija in razvil njihov izvozni potencial;**

## **Predlog spremembe 12**

### **Predlog priporočila Odstavek 1 – točka d (novo)**

*Predlog priporočila*

*Predlog spremembe*

**d) vključijo ambiciozno poglavje o trgovini in trajnostnem razvoju, ki bo zajemalo spoštovanje mednarodnih delovnih standardov in večstranskih okoljskih sporazumov, zagotavljalo učinkovita orodja za dialog, spremljanje in sodelovanje ter vključevalo zavezujoče in izvršljive določbe, za katere bo veljal sistem reševanja sporov;**

## **Predlog spremembe 13**

### **Predlog priporočila Odstavek 1 – točka e (novo)**

*Predlog priporočila*

*Predlog spremembe*

**e) vključijo stroge in izvršljive ukrepe, ki bodo zajemali priznavanje in varstvo pravic intelektualne lastnine, vključno z geografskimi označbami za vina in žgane pijače ter druge kmetijske proizvode in živila;**

## **Predlog spremembe 14**

### **Predlog priporočila Odstavek 1 – točka f (novo)**

*Predlog priporočila*

*Predlog spremembe*

**f) spodbujajo Azerbajdžan, naj nadaljuje svoje dejavnosti v okviru pobude za preglednost v ekstraktivni industriji;**

## **Predlog spremembe 15**

### **Predlog priporočila Odstavek 1 – točka g (novo)**

*Predlog priporočila*

*Predlog spremembe*

**g) v poglavje o javnem naročanju vključijo sklicevanje na pravila, določena v sporazumu STO o javnih naročilih;**

## **Predlog spremembe 16**

### **Predlog priporočila Odstavek 1 – točka h (novo)**

*Predlog priporočila*

*Predlog spremembe*

**h) podprejo Azerbajdžan v boju proti pranju denarja in ponudijo sodelovanje pri preprečevanju davčnih utaj;**

## **Predlog spremembe 17**

### **Predlog priporočila Odstavek 1 – točka i (novo)**

*Predlog priporočila*

*Predlog spremembe*

**i) vključijo protikorupcijske določbe tako, da se vzpostavi okvir za sodelovanje pri prenosu ustreznih mednarodnih standardov;**



## **Predlog spremembe 18**

### **Predlog priporočila Odstavek 1 – točka j (novo)**

*Predlog priporočila*

*Predlog spremembe*

*j) pogajanja vodijo čim bolj pregledno; ponovno opozarja Komisijo na njeno obveznost, da Parlament nemudoma in popolnoma obvešča v vseh fazah pogajanj, ter poziva Svet, naj objavi pogajalske smernice;*

## **Predlog spremembe 19**

### **Predlog priporočila Odstavek 1 – točka k (novo)**

*Predlog priporočila*

*Predlog spremembe*

*k) v spremljanje izvajanja sporazuma vključijo močno parlamentarno razsežnost.*

## INFORMACIJE O SPREJETJU V ODBORU, ZAPROŠENEM ZA MNENJE

Datum sprejetja	23.1.2018
-----------------	-----------